

Ikt. szám:01-3/7-69/2016.



Napirend:

M.

## ELŐTERJESZTÉS

Szigetvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete  
2016. április 28-i ülésére

**Tárgy:** Előterjesztés eszközhasználati díj felhasználásához kapcsolódó szerződések jóváhagyásáról.

**Melléletek:** - megkeresések, költségkalkulációk, szerződések;  
- állásfoglalások.

<b>Előterjesztő:</b>	Dr. Vass Péter polgármester	
<b>Az előterjesztést készítette:</b>	Marton-Fekete Csilla osztályvezető	
<b>Előadó:</b>	Dr. Vass Péter polgármester	
<b>Tárgyalja:</b>	Gazdasági, Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság Jogi és Ügyrendi Bizottság	
<b>Véleményezésre megkapta:</b>	Dr. Vass Péter polgármester	
	Varga Zoltán alpolgármester	
	Csökliné Dr. Valler Mária jegyző	
	Berkecz Balázs főépítész	
	Fazekas Róbert önkormányzati tanácsadó	
	Titkársági Osztály	
	Vagyongazdálkodási és Műszaki Osztály	
<b>Határozat/rendelet elfogadása:</b>	Egyszerű többség	
<b>Törvényességi véleményezésre bemutatva:</b>	Dr. Brigovác Szabina jogi előadó	
<b>Törvényességi észrevétel:</b>	Csökliné Dr. Valler Mária jegyző 	Nincs/az alábbi:
<b>Előzmény/korábbi döntés:</b>	---	
<b>Terjedelem:</b>	14 oldal	

## Előterjesztés

Szigetvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete  
2016. április 28-i ülésére

**Tárgy:** Előterjesztés eszközhasználati díj felhasználásához kapcsolódó szerződések jóváhagyásáról.

**Előterjesztő:** Dr. Vass Péter polgármester

Tisztelt Képviselő-testület!

Szigetvár Város Önkormányzatához megkeresések érkeztek a Baranya-Víz Zrt. Szigetvári Üzemigazgatóság részéről bérleti/eszközhasználati díj felhasználása tárgyában. Az Önkormányzat kérésének megfelelően szolgáltató szervezet összeállította a költségkalkulációkat, illetve szerződéstervezeteket az alábbiak szerint:

- Szigetvár, Katona, Keleti és Kumilla szennyvízáttemelőkhöz üzemelő szivattyú cseréje;
- a szigetvári szennyvíztisztító telepen üzemelő légfűvő berendezés felújítása.

Az eszközhasználati díj felhasználásához kapcsolódó megkeresések, költségkalkulációk és szerződéstervezetek ezen előterjesztés 1. számú mellékleteként kerülnek csatolásra.

A Baranya-Víz Zrt. által megküldött megkeresések alapján a 2016. március 30-án megtartott közgyűlésen módosításra került az eszközhasználati díj felhasználásához kapcsolódó árképzési szabályzat. A módosítás alapján az anyagigazgatási költség 22%-ról 11%-ra csökkent, így jelen előterjesztés mellékletét képező költségkalkuláció már ennek figyelembe vételével került összeállításra.

Az eszközhasználati díj felhasználásához kapcsolódó dokumentáció Balaskó Tamás és Szójkó Gábor bizottsági elnökök részére előzetes tájékoztatás céljából megküldésre került, bizottsági elnök urak állásfoglalása ezen előterjesztés 2. számú mellékletét képezi.

A fentiek ismeretében az illetékes bizottságok véleményének figyelembe vételével kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy döntsön az „Előterjesztés eszközhasználati díj felhasználásához kapcsolódó szerződések jóváhagyásáról” című előterjesztésről.

### Határozati javaslat

Szigetvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete az „Előterjesztés eszközhasználati díj felhasználásához kapcsolódó szerződések jóváhagyásáról” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

1./ Szigetvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete az előterjesztés mellékletét képező bérleti/eszközhasználati díj felhasználására vonatkozó, Baranya-Víz Zrt. által összeállított javaslatokat az alábbiak szerint elfogadja:

- Szigetvár, Katona, Keleti és Kumilla szennyvíz-áttemelő műtárgyakban üzemelő szivattyúk cseréje, összesen bruttó 1.339.818 Ft értékben;
- a szigetvári szennyvíztisztító telepen üzemelő légfűvő berendezés felújítása, összesen bruttó 758.266 Ft értékben.


2./ Szigetvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete az előterjesztés mellékletét képező Szigetvár, Katona, Keleti és Kumilla szennyvíz-átemelő műtárgyakban üzemelő szivattyúk cseréjére, illetve a szigetvári szennyvíztisztító telepen üzemelő légfűvő berendezés felújítására vonatkozó vállalkozási szerződéseket megismerte és azt az előterjesztéssel megegyező formában jóváhagyja.

Szigetvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete felhatalmazza a város polgármesterét, hogy ezen határozat megküldésével tájékoztassa döntéséről a Baranya-Víz Zrt-t, valamint az előterjesztés mellékletét képező szerződéseket kösse meg a Baranya-Víz Zrt-vel.

Felelős: Dr. Vass Péter polgármester  
Közreműködő: Csökliné Dr. Valler Mária jegyző  
Marton-Fekete Csilla osztályvezető  
Határidő: 5 napon belül

Szigetvár, 2016. április 21.



  
Dr. Vass Péter  
polgármester



BARANYA-VÍZ Zrt. Szigetvári Üzemigazgatóság

7900 Szigetvár, Gyár u. 1.

☎ 73-514-015 ☎ 73-311-622. szigetvar@baranyaviz.hu  
www.baranyaviz.hu

A. N. Mészáros

(37)

Címzett • Szigetvár Város Önkormányzata  
• Dr. Vass Péter Polgármester Úr részére  
Postacím • 7900 Szigetvár, Zrínyi tér 1.  
Ügyintézőnk • Farkas Hajnalka  
Iktatószám • S-2-15/2016.  
Dátum • 2016.04.11.  
Tárgy • Szerződés küldése

2016 ÁPR. 12

Tisztelt Polgármester Úr!

01-3/16-7 - Tamási Péter

Hivatkozva 2016.01.21-én kelt első megkeresésünkre, illetve a víziközmű-szolgáltatásról szóló 2011. évi CCIX. törvény 30. §-ában foglaltakra, ezúton tájékoztatjuk ismét T. Önkormányzatot, hogy Szigetváron, a Katona, Keleti és Kumilla szennyvízátelő műtárgyakban üzemelő szivattyúk műszaki állapota tovább romlott, cseréjük vált szükségessé, a szennyvíz-elvezetés folyamatos és zavartalan biztosítása érdekében. A szivattyúk cseréje felújításnak minősül, melyet a bérleti díj terhére kívánunk elszámolni.

Fentiek alapján mellékelten megküldjük Vállalkozási szerződés tervezetünket, amelyben aktualizáltuk a határidőket és a kivitelezés költségét, a 2016.03.30-án megtartott közgyűlésen módosított árképzési szabályzat szerint (az anyagigazgatási költség 22 %-ról 11 %-ra csökkent).


Kérjük, elfogadás és aláírás után 1 példányt szíveskedjenek részünkre visszaküldeni!

Melléklet:

2 pld. Vállalkozási szerződés tervezet

**BARANYA-VÍZ Zrt.**  
Szigetvári Üzemigazgatóság  
7900 Szigetvár, Gyár u. 1.  
Adószám: 24257017-2-02

Tisztelettel:

  
Kele János  
üzemigazgató

# VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

Amely kötöttett egyrészről

**Szigetvár Város Önkormányzata** 7900 Szigetvár, Zrínyi tér 1. (adószám: 15724193-2-02, bankszámlaszám: 11731094-15332233), képviseli Dr. Vass Péter polgármester és Csökliné dr. Valler Mária jegyző, mint

Megrendelő,

másrészről a **BARANYA-VÍZ Zrt.** 7900, Szigetvár, Gyár u. 1., (cégjegyzékszám: Cg. 02-10-060389, MKIK nyilvántartási szám: 25A65304, adószám: 24257017-2-02, bankszámlaszám: Mohácsi Takarékbank 50400096-16076527-00000000), képviseli Kele János üzemigazgató, mint

Vállalkozó

között, a következőkben meghatározott feltételek szerint.

1./ Megrendelő a városi szennyvízelvezetés előírásoknak megfelelő szintű biztosítása érdekében a Ptk. 6:238. §-a alapján megrendeli Vállalkozótól az alábbi munka kivitelezését:

- **Szigetvár, Katona, Keleti és Kumilla szennyvízáttemelő műtárgyakban 1-1 db szivattyú cseréje Sulzer AS 0631 S17/2 D-142 mm típusú szivattyúra, a mellékelt költségkalkuláció szerint.**

2./ A BARANYA-VÍZ Zrt. a megrendelést elfogadja és a Ptk.-nak a vállalkozásra és ezen belül is a kivitelezési szerződésekre vonatkozó rendelkezéseinek a figyelembevételével elvállalja a munka megvalósítását.

3./ A vállalkozói díj összege – mely a munkák teljes körű megvalósítását foglalja magában -:

$$1.054.975 \text{ Ft} + 27 \% \text{ ÁFA } 284.843 \text{ Ft} = 1.339.818 \text{ Ft}$$

azaz egymillió-háromszázharminckilencezer-nyolcszázötvennyolc forint, egyösszegben.

4./ Szerződésben foglalt munka megkezdésének határideje: 2016.05.02.

A vállalkozói szerződés teljesítésének határideje: 2016.07.15.

5./ A Vállalkozó fenntartja a jogát arra vonatkozóan, hogy a 4./ pontban meghatározott határidő előtt is teljesítsen.

6./ Megrendelő helyszíni képviselője, címe, telefonszáma:

Név: Tamási Péter

Cím: 7900 Szigetvár, Zrínyi tér 1.

Tel: 73/514-300

7./ Vállalkozó helyszíni képviselője, címe, telefonszáma:

Név: Löcher Tibor

Cím: 7900 Szigetvár, Gyár u. 1.

Tel.: 73/514-014

8./ A Vállalkozó teljesítésének ellenértékét 1 darab számlával számolja el, amelyet egy példányban tartozik átadni Megrendelőnek.

Felek a vállalkozói díjat a közöttük hatályban lévő Bérleti-üzemeltetési szerződés szerint számolják el, a jelen szerződés 9. pontja szerint.

9./ A számla kiegyenlítése kompenzációval történik a Megrendelő által kibocsátott eszközberleti díj számlával szemben.

Megrendelő jelen Vállalkozási szerződés aláírásával nyilatkozik: a szerződésben meghatározott építőipari kivitelezési tevékenység ellenértékének pénzügyi fedezetével rendelkezik.

10./ A Megrendelő köteles a Vállalkozót értesíteni arról, ha a számlától eltérő összeget utal át. Amennyiben a Vállalkozó a számla csökkentésével nem ért egyet, felek 3 napon belül egyeztetni kötelesek.

11./ Felek megállapodnak abban, hogy amennyiben a Vállalkozó célszerűbb műszaki megoldásokat alkalmaz, amely a létesítmény minőségét nem érinti (I. oszt.), úgy akkor is a teljes vállalkozói díjra tarthat igényt. A célszerűbb műszaki megoldás alkalmazásának feltétele az, hogy ahhoz a Megrendelő hozzájáruljon és a felek ezt a hozzájárulást írásban rögzítsék.

12./ Felek az együttműködés, illetve a kivitelezés során keletkezett viták elintézését és annak operatív rendezését közvetlenül tárgyalások útján valósítják, illetve kísérik meg. A felek csak akkor fordulnak a hatáskörrel és illetékességgel rendelkező bírósághoz, ha egyeztető tárgyalásaik nem vezetnek eredményre.

13./ Felek megállapodnak abban, hogy a Vállalkozó a jelen szerződés tárgyát képező munkát a jogszabályoknak, engedélynek, szabványoknak és szakmai protokolloknak megfelelő minőségben tartozik elvégezni.

14./ Felek megállapodnak abban, hogy a Megrendelő által elrendelt pótmunkákat a Vállalkozó szerződésmódosítást követően elvégzi. A pótmunkák elszámolása előzetes kalkuláció alapján történik, a BARANYA-VÍZ Zrt. árképzési szabályzata szerint.

15./ Vállalkozó a tárgybani munka elvégzéséhez alvállalkozót nem vesz igénybe.

16./ Megrendelő által a kivitelezés során elrendelt szüneteltetés esetén Megrendelő tartozik Vállalkozónak az esetleges károkat az erre irányuló igénybejelentéstől számított 10 naptári napon belül megtéríteni.

17./ Jelen szerződés felek közös megegyezésével jött létre, s ennek megfelelően annak felbontására is csak felek akarategyezősége alapján, írásbeli formában, mindkét fél e célra felhatalmazott képviselőjének aláírásával kerülhet sor.

18./ A Vállalkozó a Megrendelő utasítása szerint jár el. Az utasítás nem terjedhet ki a munka megszervezésére, illetve nem teheti a teljesítést terhesebbé.

19./ A Megrendelő a munkát és a felhasznált anyagokat ellenőrzi, az eltakart munkarészeket is, úgy és akként, ahogy azt a Ptk. 6:242. § (1) és (2) bek.-e előírja.

20./ Ha a Megrendelő a kivitelezés során a tervezett anyagminőségtől el kíván térni és a Vállalkozó részére alkalmatlan anyagot, vagy szakszerűtlen utasítást ad, úgy akkor ennek a tényére a Vállalkozó köteles a figyelmét felhívni. Ha a Megrendelő ezen felhívás ellenére rendelkezését fenntartja, a Vállalkozó a Megrendelő kockázatára jár el.

21./ Felek a műszaki átadás-átvételi eljárás során elvégzik azokat a szakmailag szokásos és indokolt próbákat, amelyek teljesítés megfelelő minőségének megállapításához szükségesek. A műszaki átadás-átvételi eljárást, 8 nappal korábban kelt levelével, a Vállalkozó tűzi ki. Erre az időpontra a Megrendelő köteles meghívni mindazokat (Hatóságok, érdekeltek), akiknek a műszaki átadáson a jelenléte nem mellőzhető.

22./ A műszaki átadás-átvételi eljárás lebonyolítására a Ptk. 6:247. § (1)-(4) bek.-e alapján kerül sor. A Vállalkozó által kitűzött műszaki átadás-átvételi eljárás előtt a Vállalkozó és a Megrendelő bejárást tart, amelyen részt vesz a Megrendelő részéről a műszaki ellenőr és a Vállalkozó részéről az ügyvezető által meghatalmazott személy.

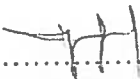
23./ A kivitelezés során keletkező hulladékok elszállításáról Vállalkozó gondoskodik.

24./ A Vállalkozót az általa elvégzett munkák után a teljesítés idején hatályos jogszabályokban előírt szavatossági felelősség terheli, beleértve a kötelező alkalmassági időket is.

Melléklet: Költségkalkuláció

Szigetvár, 2016.04.11.

**BARANYA-VÍZ Zrt.**  
Szigetvári Üzemigazgatóság  
7900 Szigetvár, Gyár u. 1.  
Adószám: 24257017-2-02

  
.....  
Kele János üzemigazgató  
BARANYA-VÍZ Zrt.  
Vállalkozó

.....  
Dr. Vass Péter polgármester  
Szigetvár Város Önkormányzata  
Megrendelő

.....  
Csökliné Dr. Valler Mária jegyző  
Szigetvár Város Önkormányzata  
Megrendelő

.....  
Csordás Árpádné  
pénzügyi ellenjegyző

**Költségekalkuláció**

Megrendelő adatai: Szigetvár Város Önkormányzata

Munka megnevezése:

Szigetvár, Katona, Keleti és  
Kumilla szennyvízáttemelőkben 1-  
1 db szivattyú cseréje

**Anyagköltség**

**Anyagigazgatási költség**

702 960
11% 77 326

Munkaóra 1

(3300 Ft/óra)

12 óra
--------

Munkaóra 2

(5150 Ft/óra)

6 óra
-------

Mézőkóra

(12360 Ft/óra)

0 óra
-------

Munkadíj

Geodéziai felmérés

(25000 Ft/db)

70 500
0

Szállítás személyszállító gépjárművel

(195 Ft/km)

0 km
------

Szállítás nagy gépjárművel

(320 Ft/km)

0 km
------

Szállítási költség

0
---

Munkagép üzemóra

Munkagép óradíj

(árképzési szabályzat szerint)

Gép költség

Továbbszáml.szolg.

(számlák alapján)

0 üő
0 Ft/üő

0
---

0
---

**ÖNKÖLTSÉG**

850 786
---------

Előkészítési költségek

(önköltség-gépköltség 7%-a)

7%

59 555
--------

Irányítási költségek

(önköltség-gépköltség 7%-a)

7%

59 555
--------

**JÖVEDELMEZŐSÉG**

(önköltség-gépköltség 10%-a)

10%

85 079
--------

**ÖSSZESEN:**

1 054 975
-----------

**ÁFA**

27%

284 843
---------

**VÉGÖSSZEG:**

1 339 818
-----------

Kelt: Szigetvár, 2016.04.11.

*Falcsai Hajnal*



**Címzett** • Szigetvár Város Önkormányzata  
• Dr. Vass Péter Polgármester Úr részére  
**Postacím** • 7900 Szigetvár, Zrínyi tér 1.  
**Ügyintézőnk** • Farkas Hajnalka  
**Iktatószám** • 6-2-60/2016.  
**Dátum** • 2016.04.19.  
**Tárgy** • Szerződés küldése

**Tisztelt Polgármester Úr!**

2016 APR. 20

Jamali Péter

01-3/16-8

Hivatkozva a víziközmű-szolgáltatásról szóló 2011. évi CCIX. törvény 30. §-ában foglaltakra, ezúton tájékoztatjuk T. Önkormányzatot, hogy a szigetvári szennyvíztisztító telepen 1993. év óta üzemelő Hick Hargreaves 4052 típusú légfűvő berendezés műszaki állapota szükségessé teszi annak felújítását a szennyvízelvezetés és -tisztítás folyamatos és zavartalan biztosítása érdekében, melynek költségét a bérleti díj terhére kívánjuk elszámolni.

Fentiek alapján mellékelten megküldjük Vállalkozási szerződés tervezetünket.

Kérjük, aláírás után 1 példányt szíveskedjenek részünkre visszaküldeni, az elfogadásról szóló képviselőtestületi határozatukkal együtt!

Melléklet:

2 pld. Vállalkozási szerződés tervezet

Tisztelettel:

**BARANYA-VÍZ Zrt.**  
Szigetvári Üzemigazgatóság  
7900 Szigetvár, Gyár u. 1.  
Adószám: 24257017-2-02

  
Kele János  
üzemigazgató

## VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

Amely kötöttett egyrészről

**Szigetvár Város Önkormányzata** 7900 Szigetvár, Zrínyi tér 1. (adószám: 15724193-2-02, bankszámlaszám: 11731094-15332233), képviseli Dr. Vass Péter polgármester és Csökliné dr. Valler Mária jegyző, mint

Megrendelő,

másrészről a **BARANYA-VÍZ Zrt.** 7900, Szigetvár, Gyár u. 1., (cégjegyzékszám: Cg. 02-10-060389, MKIK nyilvántartási szám: 25A65304, adószám: 24257017-2-02, bankszámlaszám: Mohácsi Takarékbank 50400096-16076527-00000000), képviseli Kele János üzemigazgató, mint

Vállalkozó

között, a következőkben meghatározott feltételek szerint.

1./ Megrendelő a városi szennyvízelvezetés és tisztítás előírásoknak megfelelő szintű biztosítása érdekében a Ptk. 6:238. §-a alapján megrendeli Vállalkozótól az alábbi munka elvégzését:

- **Szigetvári szennyvíztisztító telepen üzemelő Hick Hargreaves 4052 típusú légfúvó berendezés felújítása, a mellékelt költségkalkuláció szerint.**

2./ A BARANYA-VÍZ Zrt. a megrendelést elfogadja és a Ptk.-nak a vállalkozásra és ezen belül is a kivitelezési szerződésekre vonatkozó rendelkezéseinek a figyelembevételével elvállalja a munka megvalósítását.

3./ A vállalkozói díj összege – mely a munkák teljes körű megvalósítását foglalja magában -:

**597.060 Ft + 27 % ÁFA 161.206 Ft = 758.266 Ft**

azaz hétszázötvennyolcezer-kettőszázhatvanhat forint, egyösszegben.

4./ Szerződésben foglalt munka megkezdésének határideje: 2016.05.02.

A vállalkozói szerződés teljesítésének határideje: 2016.08.31.

5./ A Vállalkozó fenntartja a jogát arra vonatkozóan, hogy a 4./ pontban meghatározott határidő előtt is teljesítsen.

6./ Megrendelő helyszíni képviselője, címe, telefonszáma:

Név: Tamási Péter

Cím: 7900 Szigetvár, Zrínyi tér 1.

Tel: 73/514-300

7./ Vállalkozó helyszíni képviselője, címe, telefonszáma:

Név: Löcher Tibor

Cím: 7900 Szigetvár, Gyár u. 1.

Tel.: 73/514-014

8./ A Vállalkozó teljesítésének ellenértékét 1 darab számlával számolja el, amelyet egy példányban tartozik átadni Megrendelőnek.

Felek a vállalkozói díjat a közöttük hatályban lévő Bérleti-üzemeltetési szerződés szerint számolják el, a jelen szerződés 9. pontja szerint.

9./ A számla kiegyenlítése kompenzációval történik a Megrendelő által kibocsátott eszközbérlési díj számlával szemben.

Megrendelő jelen Vállalkozási szerződés aláírásával nyilatkozik: a szerződésben meghatározott építőipari kivitelezési tevékenység ellenértékének pénzügyi fedezetével rendelkezik.

10./ A Megrendelő köteles a Vállalkozót értesíteni arról, ha a számlától eltérő összeget utal át. Amennyiben a Vállalkozó a számla csökkentésével nem ért egyet, felek 3 napon belül egyeztetni kötelesek.

11./ Felek megállapodnak abban, hogy amennyiben a Vállalkozó célszerűbb műszaki megoldásokat alkalmaz, amely a létesítmény minőségét nem érinti (I. oszt.), úgy akkor is a teljes vállalkozói díjra tarthat igényt. A célszerűbb műszaki megoldás alkalmazásának feltétele az, hogy ahhoz a Megrendelő hozzájáruljon és a felek ezt a hozzájárulást írásban rögzítsék.

12./ Felek az együttműködés, illetve a kivitelezés során keletkezett viták elintézését és annak operatív rendezését közvetlenül tárgyalások útján valósítják, illetve kísérik meg. A felek csak akkor fordulnak a hatáskörrel és illetékességgel rendelkező bírósághoz, ha egyeztető tárgyalásaik nem vezetnek eredményre.

13./ Felek megállapodnak abban, hogy a Vállalkozó a jelen szerződés tárgyát képező munkát a jogszabályoknak, engedélynek, szabványoknak és szakmai protokolloknak megfelelő minőségben tartozik elvégezni.

14./ Felek megállapodnak abban, hogy a Megrendelő által elrendelt pótmunkákat a Vállalkozó szerződésmódosítást követően elvégzi. A pótmunkák elszámolása előzetes kalkuláció alapján történik, a BARANYA-VÍZ Zrt. árképzési szabályzata szerint.

15./ Vállalkozó a tárgybani munka elvégzéséhez alvállalkozót nem vesz igénybe.

16./ Megrendelő által a kivitelezés során elrendelt szüneteltetés esetén Megrendelő tartozik Vállalkozónak az esetleges károkat az erre irányuló igénybejelentéstől számított 10 naptári napon belül megtéríteni.

17./ Jelen szerződés felek közös megegyezésével jött létre, s ennek megfelelően annak felbontására is csak felek akaratgegyezősége alapján, írásbeli formában, mindkét fél e célra felhatalmazott képviselőjének aláírásával kerülhet sor.

18./ A Vállalkozó a Megrendelő utasítása szerint jár el. Az utasítás nem terjedhet ki a munka megszervezésére, illetve nem teheti a teljesítést terhesebbé.

19./ A Megrendelő a munkát és a felhasznált anyagokat ellenőrzi, az eltakart munkarészeket is, úgy és akként, ahogy azt a Ptk. 6:242. § (1) és (2) bek.-e előírja.

20./ Ha a Megrendelő a kivitelezés során a tervezett anyagminőségtől el kíván térni és a Vállalkozó részére alkalmatlan anyagot, vagy szakszerűtlen utasítást ad, úgy akkor ennek a tényére a Vállalkozó köteles a figyelmét felhívni. Ha a Megrendelő ezen felhívás ellenére rendelkezését fenntartja, a Vállalkozó a Megrendelő kockázatára jár el.

21./ Felek a műszaki átadás-átvételi eljárás során elvégzik azokat a szakmailag szokásos és indokolt próbákat, amelyek teljesítés megfelelő minőségének megállapításához szükségesek. A műszaki átadás-átvételi eljárást, 8 nappal korábban kelt levelével, a Vállalkozó tűzi ki. Erre az időpontra a Megrendelő köteles meghívni mindazokat (Hatóságok, érdekeltek), akiknek a műszaki átadáson a jelenléte nem mellőzhető.

22./ A műszaki átadás-átvételi eljárás lebonyolítására a Ptk. 6:247. § (1)-(4) bek.-e alapján kerül sor. A Vállalkozó által kitűzött műszaki átadás-átvételi eljárás előtt a Vállalkozó és a Megrendelő bejárást tart, amelyen részt vesz a Megrendelő részéről a műszaki ellenőr és a Vállalkozó részéről az ügyvezető által meghatalmazott személy.

23./ A kivitelezés során keletkező hulladékok elszállításáról Vállalkozó gondoskodik.

24./ A Vállalkozót az általa elvégzett munkák után a teljesítés idején hatályos jogszabályokban előírt szavatossági felelősség terheli, beleértve a kötelező alkalmassági időket is.

Melléklet: Költségkalkuláció

Szigetvár, 2016.04.19.

**BARANYA-VÍZ Zrt.**  
Szigetvári Üzemigazgatóság  
7900 Szigetvár, Gyár u. 1.  
Adószám: 24257017-2-02



.....  
Kele János üzemigazgató  
BARANYA-VÍZ Zrt.  
Vállalkozó

.....  
Dr. Vass Péter polgármester  
Szigetvár Város Önkormányzata  
Megrendelő

.....  
Csökliné Dr. Valler Mária jegyző  
Szigetvár Város Önkormányzata  
Megrendelő

.....  
Csordás Árpádné  
pénzügyi ellenjegyző

### Költségekalkuláció

Megrendelő adatai: Szigetvár Város Önkormányzata 7900 Szigetvár, Zrínyi tér 1.

Munka megnevezése:

**Szigetvári szennyvíztelep,  
Hick Hargreaves 4052 típ.  
légfűvő berendezés felújítása**

**Anyagköltség**

**Anyagigazgatási költség**

	0
11%	0

Munkaóra 1

(3300 Ft/óra)

0	óra
---	-----

Munkaóra 2

(5150 Ft/óra)

0	óra
---	-----

Mézőkóra

(12360 Ft/óra)

0	óra
---	-----

**Munkadíj**

**Geodéziai felmérés**

**(25000 Ft/db)**

	0
	0

Szállítás személyszállító gépjárművel

(195 Ft/km)

0	km
---	----

Szállítás nagy gépjárművel

(320 Ft/km)

0	km
---	----

**Szállítási költség**

	0
--	---

Munkagép üzemóra

Munkagép óradíj

(árképzési szabályzat szerint)

**Gép költség**

**Továbbszáml.szolg.**

**(áránlat alapján: Pro Komp Hungary Kft.)**

0	üó
0	Ft/üó

	0
--	---

	481 500
--	---------

**ÖNKÖLTSÉG**

	481 500
--	---------

Előkészítési költségek

(önköltség-gépköltség 7%-a)

7%

	33 705
--	--------

Irányítási költségek

(önköltség-gépköltség 7%-a)

7%

	33 705
--	--------

**JÖVEDELMEZŐSÉG**

**(önköltség-gépköltség 10%-a)**

10%

	48 150
--	--------

**ÖSSZESEN:**

	597 060
--	---------

**ÁFA**

27%

	161 206
--	---------

**VÉGÖSSZEG:**

	758 266
--	---------

Kelt: Szigetvár, 2016.04.19.

*Felzso Hargreaves*

<b>Pro Komp Hungary Kft.</b>	<b>Vevő/ Ajánlatkérő: Baranya-Víz ZRt.</b>
2151 Fót Keleti Márton u. 7.	
Adószám: 12600717-2-13	Cím:
CJ szám: 13-09-087215	Elérhetőség:
OTP Bank NyRt. 11742104-20038416	Projekt /ikt.szám:
<b>Az ajánlat ügyintézője:</b>	<b>Ügyintéző: Tóth Tamás</b>
Giczi Sándor	
Mobil: 0630-9664854	Feljegyzés:
E-mail: gs@prokomp.hu	
Fax: 0627-538380	Dátum:2016.03.23.

Tárgy: Hick Hargreaves 4052 levegőfúvó felújítása

Árajánlatkérését köszönettel vettük.

Telefonbeszélgetésünk alkalmával ismertetett olajfolyási problémát ezeknél a típusoknál ismerjük. A fúvó javítását vállaljuk, de a helyszínen azt nem végezzük el. A szétszerelés és az alkatrészek bevizsgálása alkalmával több olyan alkatrész kopottságából adódó meghibásodás lehetséges, amelyet csak a műhelyünkben tudunk felmérni, illetve kijavítani.

A felújításra az alábbi árajánlatot adjuk:

Tétel	Megnevezés	Nettó ár	Mennyiség	Összesen	Elérhetőség
1	Kiszállási költség*	133 Ft	480	63 840 Ft	
2	Levegőfúvó egység helyszíni leszerelése, elszállítása javításra	23 500 Ft	1	23 500 Ft	
3	HH 4052 levegőfúvó felújítása (alkatrész és munkadíj költség)	285 000 Ft	1	285 000 Ft	
4	Kiszállási költség*	133 Ft	480	63 840 Ft	
5	Levegőfúvó egység üzembe helyezése, diagnosztika	32 000 Ft	1	32 000 Ft	
6	Total Carter SH 220 olaj	4 440 Ft	3	13 320 Ft	
<b>Összesen</b>				<b>481 500 Ft</b>	<b>+ 27 % ÁFA</b>

Import termékek esetén az ár 320 HUF/€ árfolyam figyelembevételével készült. Az árfolyam kalkuláció bázisárfolyama tartalmazza a deviza átutalással és az import ügyintézésrel kapcsolatos költségeket, amelynek alapja az OTP Bank deviza eladási árfolyama (315HUF/€). Az árfolyam +/- 2 %-os változása esetén a különbözetet a végszámlánkban érvényesíthetjük. Bázisnapnak a hivatalos megrendelés dátuma értendő.

A műhelyben történő szétszerelést követően fenntartjuk a jogot az árajánlat módosítására vagy kiegészítésére. Ez fényképes dokumentálás alapján mindkét fél egyetértésével lehetséges.

\* A kiszállási költségek megosztva kerülnek számlázásra abban az esetben, ha a térségben a tervezett kiszállási napon más munkát is tudunk végezni, így jelentős költség megtakarítást tudunk elérni.

**Az árajánlattal kapcsolatos feltételek:**

Teljesítési határidő: A megrendeléstől számított kb. 10 munkanapon belül meg tudjuk kezdeni a javítást.  
A javítási időtartam kb.5-7 munkanap.

Fizetési feltételek: A teljesítést követően 30 napos banki átutalással.

Egyéb feltételek:

Garancia: A felújított fűvó egységre 6 hónap garancia vagy 2000 üzemóra garancia érvényes,  
az aktuálisan érvényben lévő garanciális feltételeink szerint.

Az ajánlat érvényes: 2016.06.30.

Az ajánlat elfogadása esetén hivatalos megrendelést kérünk, e-mailben vagy faxon.  
Kérem továbbá, hogy minden esetben ellenőrizték az ajánlat adatait, a rendelt darabszámokat, mert a megrendelés az ajánlat paramétereinek elfogadásának minősül.

Köszönjük, hogy érdeklődött cégünk szolgáltatásai és forgalmazott termékei iránt.

Üdvözlettel:

  
  
**Pro Komp Hungary Kft.**  
2151 Fót, Keleti Márton u. 7.  
Asz.:12600717-2-13

**Giczi Sándor**  
ügyvezető

## Tamási Péter

---

**Feladó:** Gábor Szojkó [szojkogabor@gmail.com]  
**Küldve:** 2016. április 19. 15:10  
**Címzett:** Tamási Péter  
**Tárgy:** Re: FW: Vélemény kérése

Kedves Péter!

Balaskó Tamással egyeztettem.  
Az eszközhasználati díj terhére történő felújítási munkálatokat tudomásul vesszük.

Üdvözlettel:

Szojkó Gábor

2016. április 14. 12:20 Tamási Péter írta, <[Tamasi.Peter@szigetvar.hu](mailto:Tamasi.Peter@szigetvar.hu)>:

Balaskó Tamás és Szojkó Gábor

Bizottsági Elnökök részére

Tisztelt Bizottsági Elnök Urak!

A Baranya-Víz Zrt. Szigetvári Üzemigazgatóság - a mellékelt dokumentumok szerint -  
a Szigetvári „Katona, Keleti és Kumilla” szennyvízátelőkben üzemelő szivattyúk cseréjét  
eszközhasználati díj (bérleti-üzemeltetési szerződés) terhére kívánja elvégezni.

A díj számítása már a módosított árképzési szabályzatuk szerint történt.

A tájékoztatásul ill. véleményezés céljából a mellékelten megküldött kérelem, vállalkozási  
szerződés-tervezet és a költségkalkulációk alapján kérem megtisztelő véleményeket!

Tisztelettel: Tamási Péter, vezető-főtanácsos

Szigetvári Polgármesteri Hivatal



## Tamási Péter

---

**Feladó:** Tamási Péter  
**Küldve:** 2016. április 20. 11:52  
**Címzett:** 'tom@vipmail.hu'; 'sojkogabor@gmail.com'  
**Tárgy:** Vélemény kérése  
**Melléletek:** Eszköz.h.díjas munkára szerződés (Szennyvíztelepi légfűvó felújítása.pdf)

Balaskó Tamás és Sojko Gábor

Bizottsági Elnökök részére

Tisztelt Bizottsági Elnök Urak!

A Baranya-Víz Zrt. Szigetvári Üzemigazgatóság - a mellékelt dokumentumok szerint - a Szigetvári szennyvíztisztító telepen üzemelő légfűvó berendezés felújítását eszközhasználati díj (bérleti-üzemeltetési szerződés) terhére kívánja elvégezni.

A díj számítása már a módosított árképzési szabályzatuk szerint (anyagig.ktg.: 11 %) történt.

A tájékoztatásul ill. véleményezés céljából a mellékelten megküldött kérelem, vállalkozási szerződés-tervezet és a költségkalkulációk alapján kérem megtisztelő véleményeket!

Tisztelettel: Tamási Péter, vezető-főtanácsos

Szigetvári Polgármesteri Hivatal

## Tamási Péter

---

**Feladó:** Gábor Szojkó [szojkogabor@gmail.com]  
**Küldve:** 2016. április 21. 14:05  
**Címzett:** Tamási Péter  
**Tárgy:** Re: FW: Vélemény kérése

Kedves Péter!

Balaskó Tamással egyeztettem. Az előterjesztésbe kérjük becsatolni a Pro Komp Hungary Kft. ajánlatát. Az eszközhasználati díj terhére történő felújítási munkálatokat tudomásul vesszük.

Üdvözlettel:

Szojkó Gábor

2016. április 21. 13:52 Tamási Péter írta, <[Tamasi.Peter@szigetvar.hu](mailto:Tamasi.Peter@szigetvar.hu)>:

Kedves Elnök Urak!

Várom megtisztelő véleményeteket, mert testület előterjesztést szükséges holnapi nap során leadnom!

Köszönettel: MFCsilla

---

**From:** Tamási Péter  
**Sent:** Wednesday, April 20, 2016 11:52 AM  
**To:** 'tom@vipmail.hu'; 'szojkogabor@gmail.com'  
**Subject:** Vélemény kérése

Balaskó Tamás és Szojkó Gábor

Bizottsági Elnökök részére

Tisztelt Bizottsági Elnök Urak!

A Baranya-Víz Zrt. Szigetvári Üzemigazgatóság - a mellékelt dokumentumok szerint - a Szigetvári szennyvíztisztító telepen üzemelő légfűvő berendezés felújítását eszközhasználati díj (bérleti-üzemeltetési szerződés) terhére kívánja elvégezni.

A díj számítása már a módosított árképzési szabályzatuk szerint (anyagig.ktg.: 11 %) történt.

A tájékoztatásul ill. véleményezés céljából a mellékelten megküldött kérelem, vállalozási szerződés-tervezet és a költségkalkulációk alapján kérem megtisztelő véleményeteket!

Tisztelettel: Tamási Péter, vezető-főtanácsos  
Szigetvári Polgármesteri Hivatal